

Paraiškos paskelbimas pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 510/2006 dėl žemės ūkio produktų ir maisto produktų geografinių nuorodų ir kilmės vietos nuorodų apsaugos 6 straipsnio 2 dalį

(2006/C 148/05)

Šis paskelbimas suteikia teisę užprotestuoti paraišką pagal Tarybos reglamento (EB) Nr. 510/2006 7 straipsnį. Užprotestavimas turi būti pateiktas per šešis mėnesius nuo paskelbimo.

SANTRAUKA

TARYBOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 510/2006

Įregistravimo paraiška pagal 5 straipsnį ir 17 straipsnio 2 dalį

„ŠTRAMBERSKÉ UŠÍ“

EB Nr.: CZ/0378/18.10.2004

SKVN () SGN ()

Ši santrauka yra parengta tik informacijai. Suinteresuotosioms šalims rekomenduojama susipažinti su nesutrumpinta produkto specifikacija, kurią galima gauti 1 dalyje nurodytose nacionalinėse institucijose arba Europos Komisijoje (¹).

1. *Kompetentinga valstybės narės įstaiga:*

Pavadinimas: Úřad průmyslového vlastnictví (Pramoninės nuosavybės tarnyba)
Adresas: Antonína Čermáka 2a, CZ-160 68 Praha 6 – Bubeneč
Telefonas (420) 220 383 111
Faksas (420) 224 324 718
El. paštas posta@upv.cz

2. *Pareiškėjų grupė:*

Pavadinimas: Sdružení pro ochranu výrobců Štramberkých uší (Štramberkých uší gamintojų apsaugos asociacija)
Adresas: Město Štramberk, Náměstí č. 9
CZ-742 66 Štramberk
Telefonas (420) 556 812 094
Faksas (420) 556 812 094
El. paštas podatelna@stramberk.cz
Sudėtis: Gamintojas ir (arba) perdirbėjas (X) Kiti (X)

3. *Produkto rūšis:*

2.4 grupė. Duonos produktas

4. *Specifikacija: (4 straipsnio 2 dalyje nurodytų reikalavimų santrauka)*

4.1 Pavadinimas: „Štramberské uší“

(¹) Europos Komisija — Žemės ūkio generalinis direktoratas — Žemės ūkio produktų kokybės politikos skyrius — B-1049 Briuselis.

4.2 Apibūdinimas: Ypatingas duonos produktas, gaminamas laikantis istorinio recepto iš smulkaus malimo miltų, smulkaus cukraus, šviežių kiaušinių, vandens, kepimo miltelių, prieskonių (cinamono, anyžių sėklų, gvazdikėlių ir žvaigždanyžio) ir medaus arba karamelės. Tešla yra suvyniojama arba supilama į apskritą formą (nuo 2 iki 3 mm storio ir nuo 9,5 iki 12 cm skersmens), o iškepus susukama į ragelio formą, panašią į žmogaus ausį. Skonis ir aromatas priklauso nuo naudojamų prieskonių. Nepriimtina, kad būdingą subtilų aromatą užgožtų naudojamų prieskonių perteklius. Ruošiant tešlą neleidžiama naudoti jokių cheminių priedų išskyrus kepimo miltelius. Dažniausiai *Štramberské uši* parduodami maišeliuose, kuriuose yra nuo 5 iki 10 ragelių be užpildo arba su įvairiais užpildais, paprastai jie būna ilgo galiojimo arba skirti greitam vartojimui.

4.3 Geografinė vietovė: Štramberko kadastrinis miestas ir jo artimiausios apylinkės.

4.4 Kilmės įrodymas: Užtikrinamas kiekvieno produkto atsekamumas. Ant kiekvieno produkto nurodomas adresas, gamintojo identifikavimo numeris ir telefono numeris, sudėtis, svoris, galiojimo terminas, gaminio rūšis ir grupė.

Be to, asociacijos nariai, remdamiesi licencijavimo susitarimais, naudoja registruotus prekės ženklus, kurių savininkas yra Štramberko miestas — *Štramberské uši* gamintojų apsaugos asociacijos narys.

Valstybės žemės ūkio ir maisto kontrolės tarnybos atitinkama inspekcija vietoje atlieka specifikacijos kontrolę.

4.5 Gamybos būdas: Kiaušiniai išplakami su cukrumi, o tada palaipsniui įdedami miltai, kepimo milteliai, vanduo, prieskoniai ir medus arba karamelė. Tešla supilama ant apskritos formos kepimo skardos arba iškočiojama, išpjauinama reikiama forma ir padedama ant kepimo skardos. Ji iškepama ir dar karšta susukama į ragelio formą.

Kai rageliai atšąla, jie sudedami viena į kitą ir supakuojamos į permatomus maišelius.

4.6 Ryšys su geografine vietove: *Štramberské uši* kilmės legendos susijusios su Paslaptingąja mongolų istorija, parašyta praėjus 13 metų po vieningos Mongolų valstybės įkūrėjo, didžiojo pasaulio nukariautojo Čingiz Chano mirties. 1241 m. totorių kariuomenės padalinys apsupo Štramberko pilį. Kai kurie gyventojai pasitraukė į pilį, o kiti slėpėsi ant Kotouč kalno. Viešpaties Dangun žengimo šventės išvakarėse buvo didžiulė audra su smarkia liūtimi ir staigus potvynis nusiaubė totorių kariuomenę. Kariuomenės stovykla buvo sunaikinta, o išlikę gyvi skubiai pasitraukė. Tačiau stovyklos vietoje buvo rasti maišai žmonių ausų, kurias totoriai buvo nupjovę savo kaliniams krikščionims. Atsidėkodami Dievui, tos vietovės gyventojai kiekvienais metais Viešpaties Dangun žengimo šventės dieną keliaudavo ant Kotouč kalno. Tų baisių laikų atminimui Štramberke iki šių dienų kepamos *Štramberské uši* (Štrambersko ausys).

Štramberské uši kepamos nuo neatmenamų laikų. Praeityje jas kepdavo kasmetinei Viešpaties Dangun žengimo šventės procesijai, o šiais laikais jos pasirodo per festivalius, mininčius praeities įvykius, ir kitomis progomis. Šis receptas buvo perduodamas iš kartos į kartą ir Štramberko mieste nėra tokios šeimos, kuri nekeptų *Štramberské uši*. Šis paprotys nesutinkamas jokioje kitoje šalies srityje ir nėra panašios legendos, kuri būtų susijusi su kuria nors kita sritimi. Siekiant palaikyti tradiciją ir išsaugoti originalų receptą bei norint išlaikyti aukščiausią produkto kokybę, nuo 1991 m. Štramberko miestui priklauso nacionalinis prekės ženklas ir pavadinimas *Štramberské uši*, kuriuo savo produktus ženklina šių ragelių gamintojai iš Štramberko. 2000 m. minėtas receptas buvo įregistruotas, kaip saugomas kilmės vietos pavadinimas (Nr. 175), nurodant teritoriją, kurioje gali būti kepamos *Štramberské uši*.

4.7 Kontrolės institucija:

Pavadinimas: *Státní zemědělská a potravinářská inspekce, inspektorát Olomouc* (Valstybės žemės ūkio ir maisto kontrolės tarnyba, Olomouc inspekcija)

Adresas: Pavelkova 13, CZ-772 85 Olomouc

Telefonas (420) 585 151 514

Faksas (420) 585 151 511

El. paštas olomouc@szpi.gov.cz

- 4.8 Ženklinimas etiketėmis: Gaminys pakuojamas į permatomus polipropileno maišelius. Ant pakuotės, spalvotame laukelyje visada įrašomas pavadinimas *Štramborské uši* (nacionalinis prekės ženklas Nr. 227 965), o šalia pavadinimo pateikiamas trumpas tekstas apie *Štramborské uši* kilmę. Po juo pateikiamas adresas, gamintojo identifikavimo numeris ir telefono numeris, sudėtis, svoris, galiojimo terminas, gaminio rūšis ir grupė, visa tai nurodoma remiantis Žemės ūkio ministerijos dekretu Nr. 324/1997 dėl maisto produktų ženklavimo metodų ir Nr. 333/1997 dėl maisto produktų.

Apatiniame kairiajame pakuotės kampe, už spalvoto laukelio ribų yra įrašomas kombinuotas nacionalinis prekės ženklas Nr. 179 248 *Štramborské uši*. Abiejų nurodytų prekės ženklų savininkas yra vienas *Štramborské uši* gamintojų apsaugos asociacijos narys — Štramberko miestas. Kiti Asociacijos nariai tuos prekės ženklus naudoja, remdamiesi susitarimais dėl licencijų, įregistruotų Prahoje esančiame Pramoninės nuosavybės tarnybos prekės ženklų registre. Šalia kombinuotojo prekės ženklo Nr. 179 248 pateikiamas toks tekstas: „*Tento výrobek je chráněn ochrannými známkami č. 179 248 a 227 965 a označením původu č. 175*“ (Šis produktas yra apsaugotas prekės ženklu Nr. 179 248 ir 227 967, ir saugomu kilmės vietos pavadinimu Nr. 175).

Teksto šriftą ir jo dydį bei ženklavimo spalvą ir galutinę išvaizdą kiekvienas gamintojas pasirenka laikydamasis pirmiau minėtų teisės aktų nuostatų.

- 4.9 Nacionaliniai reikalavimai: —
-